



## Freezer

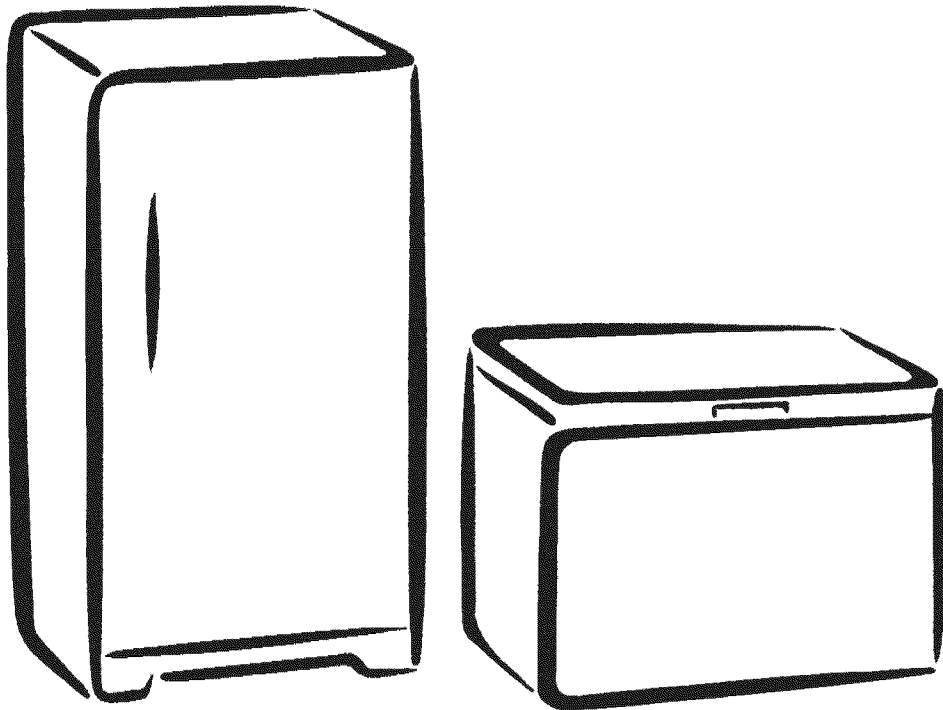
Electronics Control Guide

## Congelador

La Guía del Control de la electrónica

## Congélateur

Le Guide de Contrôle d'électronique



ENGLISH

ESPAÑOL

FRANÇAIS

Sears, Roebuck and Co., Hoffman Estates, IL 60179 U.S.A.  
Sears Canada, Inc., Toronto, Ontario, Canada M5B 2B8

www.sears.com  
297258300 (April 2008)

## TABLE OF CONTENTS

Temperature Control.....	2
Temperature Setting.....	2
Temperature Mode Change .....	2
Quick Freeze .....	2
Control Lockout.....	3
Sabbath Mode .....	3
Manual Defrost .....	3
Alarm Functions .....	3
Temperature Alarm .....	3
Door Ajar Alarm .....	3
Power Failure .....	4
System Errors Alarm.....	4
Alarm Function Table .....	4

## TEMPERATURE CONTROL

### TEMPERATURE SETTING

The desired temperature inside the freezer can be set using the UP and DOWN arrow buttons on the control panel, located on the door of the freezer. Press either the UP or DOWN arrow buttons to change the temperature setting to one which suits your needs. The range of settings is -10°F to 10°F ( -24°C to -12°C ) (See Figures 1 and 2).

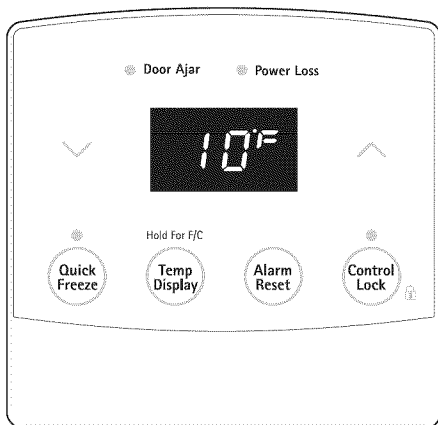


Figure 1

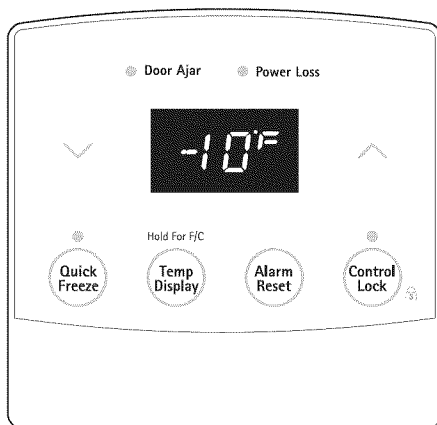


Figure 2

You may also turn off the freezer by pressing the UP arrow button until the display reads “10”. With the display at “10”, press the Up Arrow button two more times within two seconds. The display will read “0F”.

The freezer can be turned ON by pressing the DOWN arrow button, with the display -10, two times within two seconds. Continue by setting the control to the desired temperature.

The freezer will not cool anything while it is in “0F” position. The door light will continue to operate while in ‘0F’.

**WARNING: The freezer still has electrical power while in 0F. Disconnect freezer from the outlet before cleaning or moving it.**

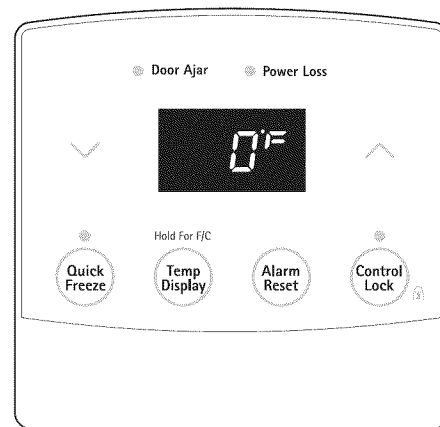


Figure 3

### TEMPERATURE MODE CHANGE

Temperature display can be changed from °F to °C to °F by pressing and holding the “Temp Display” button for five seconds. Press and hold the button again to change it back to the previous mode.

### QUICK FREEZE

Quick Freeze enables the compressor to run continuously to help cool large quantities of warm (room temperature) foods faster. Always cool down hot foods to room temperature before placing them in the freezer. Use this feature just prior to adding large quantities of unfrozen foods (not to exceed 3 pounds per cubic foot of freezer space). For example, do not place more than 45 pounds of room temperature food into a 15 cubic foot freezer.

To activate the Quick Freeze feature, push the Quick Freeze button. The control panel will beep once and the display will now read “-F-” for one second and the Quick Freeze LED illuminates indicating that the Quick Freeze cycle has begun. See Figure 4.

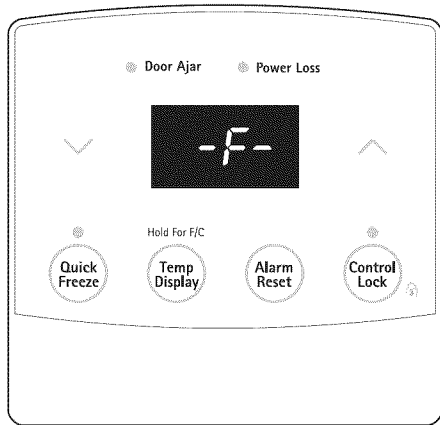


Figure 4

For your convenience, Quick Freeze will automatically turn off after a period of 72 hours and the freezer will return to the previous temperature setting. You may deactivate Quick Freeze at any time by pressing the Quick Freeze button. The display will flash “CN” for one second and return to displaying the last temperature setting.

### CONTROL LOCKOUT

This feature prevents someone from accidentally changing the temperature and quick freeze settings. To activate the control lockout, press and hold the Alarm Reset button for three seconds. “LO” (see Figure 5) will be displayed for 3 seconds indicating that the control panel is locked. “LO” will be displayed if any button is pressed. To cancel Control Lockout, press and hold the Alarm Reset button for three seconds. When the lockout is cancelled, “UL” (see Figure 6) will display for 3 seconds, and then show the current temperature setting. The Control Lock LED will extinguish.

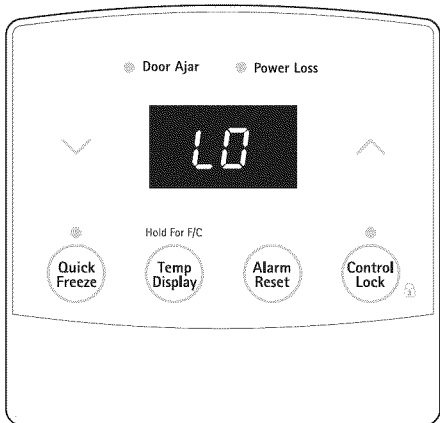


Figure 5

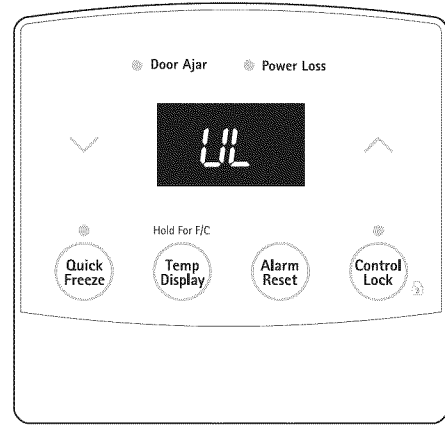


Figure 6

### SABBATH MODE

Sabbath mode provides the ability to disable all lights and other electrical activity from occurring with the exception of the compressor, which continues to operate automatically. Sabbath mode is enabled or cancelled pressing the Control Lock and Temp Display buttons at the same time and holding for three seconds. When enabled, “Sb” will be displayed for one second and then the display will turn off. When cancelled, the current temperature setting will be displayed and all functions resume normal operation.

### MANUAL DEFROST

Manual defrost will force the freezer to enter an immediate defrost cycle. The mode can be enabled or cancelled by pressing the Quick Freeze and Alarm Reset buttons simultaneously for five seconds. When active, “dF” is displayed every half second. After thirty minutes, the cycle will complete and the freezer will display the current temperature setting and resume normal operation.

## ALARM FUNCTIONS

### TEMPERATURE ALARM

If the cabinet temperature rises to a level above 23°F (-5°C), the “Hi Temp” display indicator will illuminate. If the temperature stays above 23°F (-5°C) for more than one hour, a high temperature alarm will also be activated. The control panel will beep every 5 seconds. You may stop the beep by pressing the Alarm Reset button. The Hi Temp display indicator will continue to be displayed until the problem is determined, corrected and temperature once again drops to a level below 23°F (-5°C). During the high temperature condition, the display will show the actual internal temperature until the set temperature is once again reached. The display will then show only the set temperature.

### DOOR AJAR ALARM

The door alarm will activate if the door is open for more than five minutes. There will be an audible beep every five seconds and the “Door Ajar” indicator will illuminate. Press the Alarm Reset button to turn the audible alarm (beep) off. The “Door Ajar” indicator will remain on until the door is closed.

## POWER FAILURE

When power to the freezer is restored after the occurrence of a power failure, the “Power Loss” LED will be illuminated.

If the internal temperature of the freezer has risen to a temperature greater than 23°F (-5°C), the “Hi Temp” display indicator will also be illuminated and there will be an audible beep every five seconds. Press the Alarm Reset button to turn the audible alarm (beep) off.

If this condition persists, the “Duration” indicator will also be illuminated and the display will show how many hours (up to a period of 48) the internal temperature has been above 23°F (-5°C). Food quality is considered to be impaired at temperatures greater than 23°F (-5°C). It is left to the user’s discretion to decide how to best manage the contents within the freezer.

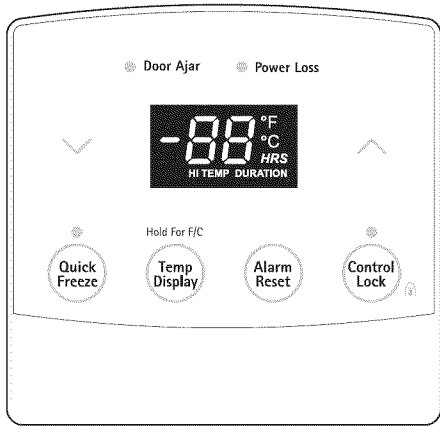


Figure 7

## SYSTEM ERROR ALARMS

If “E7”, “E8”, or “E9” are shown on the display every half second and the control panel beeps every five seconds, call service repair to correct the problem. Press the Alarm Reset button to turn the audible alarm (beep) off. Until changes are made, freezer will continue to run.

## ALARM FUNCTION TABLE

Except during power loss, the alarm indicators illuminate whenever there is an alarm status.

Display Status	Function	Response
Cabinet temperature setting is displayed	Normal operation	None
Alternating “E” and “7”, “8” or “9” every half second	Operational error	Contact service technician.
Control panel beeps every 5 seconds. “Door Ajar” LED is lit.	Door Ajar	Close door. Press <b>Alarm Reset</b> to mute audible alarm (beep).
Control panel beeps every 5 seconds. “Hi Temp” LED is lit.	Freezer temperature too high.	Contact service technician. Press <b>Alarm Reset</b> to mute audible alarm (beep).
“Power Loss” LED is illuminated.	A power failure occurred.	Press <b>Alarm Reset</b> button.
Display off.	Power failure	Reconnect power supply.

## ÍNDICE

Control de temperatura.....	2
Ajuste de la temperatura.....	2
Cambio de modo de temperatura.....	2
Congelación rápida.....	2
Bloqueo de los controles.....	3
Modo sabático.....	3
Descongelamiento manual.....	3
Funciones de alarma.....	3
Alarma de temperatura.....	3
Alarma de puerta abierta.....	3
"Power Failure" (falla de energía).....	4
Alarma de errores del sistema.....	4
Tabla de la función de alarmas.....	4

## CONTROL DE LA TEMPERATURA

### AJUSTE DE LA TEMPERATURA

Se puede ajustar la temperatura interna del congelador usando las teclas flechadas hacia ARRIBA y hacia ABAJO que se encuentran en el panel de control de la puerta del congelador. Oprima las teclas flechadas hacia ARRIBA o hacia ABAJO para cambiar el ajuste de temperatura de acuerdo con sus necesidades. El rango de temperatura está entre -10°F a 10°F (-24°C a -12°C) (vea las figuras 1 y 2).

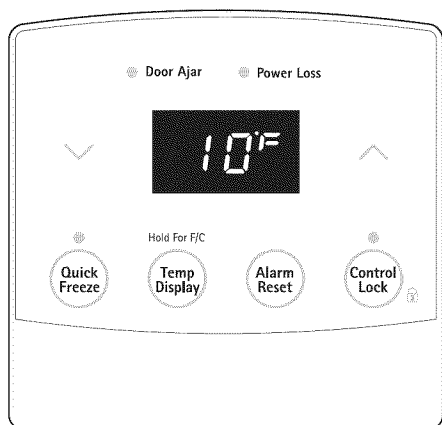


Figura 1

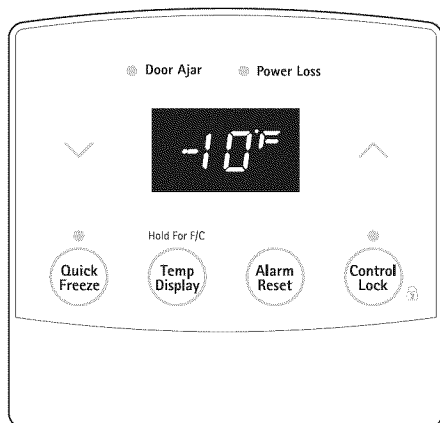


Figura 2

También puede apagar el congelador oprimiendo la tecla flechada hacia ARRIBA hasta que la pantalla muestre el número "10". Una vez que la pantalla muestre "10", oprima la tecla flechada hacia arriba dos veces más en menos de dos segundos. La pantalla mostrará "0F".

El congelador puede ser ENCENDIDO oprimiendo la tecla flechada hacia ABAJO, con "-10" en la pantalla, dos veces en menos de dos segundos. Continúe el proceso ajustando el control a la temperatura deseada.

El congelador no enfriará mientras se encuentre en la posición "0F". La luz de la puerta seguirá funcionando de manera normal mientras el congelador esté apagado ("0F").

**ADVERTENCIA: El congelador todavía tiene corriente eléctrica cuando está apagado ("0F"). Desenchufe el congelador del tomacorriente antes de limpiarlo o moverlo.**

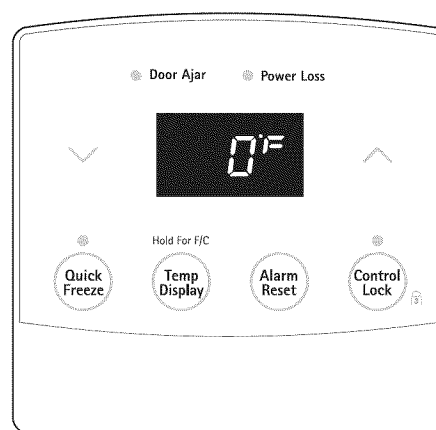


Figura 3

### CAMBIO DE MODO DE TEMPERATURA

Puede cambiar el formato de la temperatura de °F a °C y viceversa manteniendo oprimida la tecla "Temp Display" (indicador de temperatura) durante 5 segundos. Oprima y mantenga oprimida la tecla nuevamente para cambiarlo al formato anterior.

### CONGELACIÓN RÁPIDA

La congelación rápida activa el compresor de manera continua para ayudar a enfriar grandes cantidades de alimento tibio (temperatura ambiente) más rápidamente. Siempre deje enfriar los alimentos calientes hasta la temperatura ambiente antes de colocarlos en el congelador. Use esta característica justo antes de colocar en el congelador grandes cantidades de alimentos descongelados que no excedan las 3 libras (1,36 kg) por pie cúbico (0,03 m<sup>3</sup>) de espacio en el congelador. Por ejemplo, no coloque más de 45 libras (20 kg) de alimento a temperatura ambiente en un congelador de 15 pies cúbicos (0,42 m<sup>3</sup>).

Para activar la función de Congelación Rápida, oprima la tecla "Quick Freeze" (congelación rápida). El panel de control emitirá una señal sonora y la pantalla mostrará "-F-" durante un segundo; la luz indicadora "Quick Freeze" (congelación rápida) se enciende para indicar que el ciclo de congelación rápida ha comenzado. Vea la figura 4.

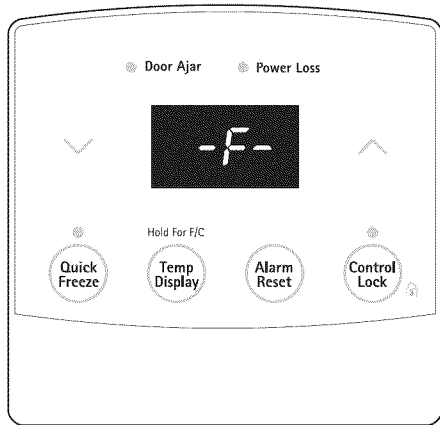


Figura 4

Para su mayor conveniencia, la congelación rápida se apagará automáticamente después de 72 horas y el congelador regresará a su ajuste de temperatura anterior. Usted puede desactivar la congelación rápida en cualquier momento oprimiendo la tecla "Quick Freeze" (congelación rápida). La pantalla mostrará "CN" durante un segundo y volverá a mostrar el último ajuste de temperatura.

### BLOQUEO DE LOS CONTROLES

Esta característica evita que alguien cambie accidentalmente la temperatura y el ajuste de congelación rápida. Para activar el bloqueo de los controles, mantenga oprimida la tecla "Alarm Reset" (restablecer alarma) durante tres segundos. La pantalla mostrará "LO" (figura 5) durante 3 segundos para indicar que el panel de control se ha bloqueado. La pantalla mostrará "LO" si se presiona cualquier tecla. Para desactivar el bloqueo de los controles, mantenga oprimida la tecla "Alarm Reset" (restablecer alarma) durante tres segundos. Cuando se desactiva el bloqueo de los controles, la pantalla muestra "UL" (figura 6) durante 3 segundos y luego el ajuste actual de temperatura. La luz de bloqueo de los controles se apagará.

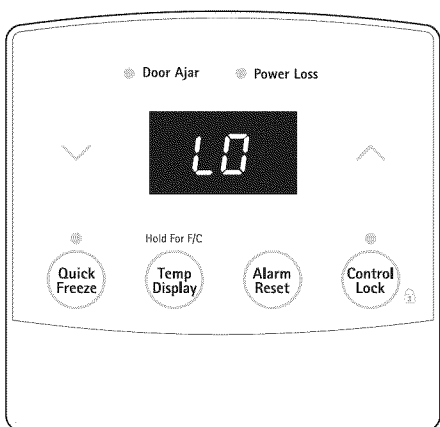


Figura 5

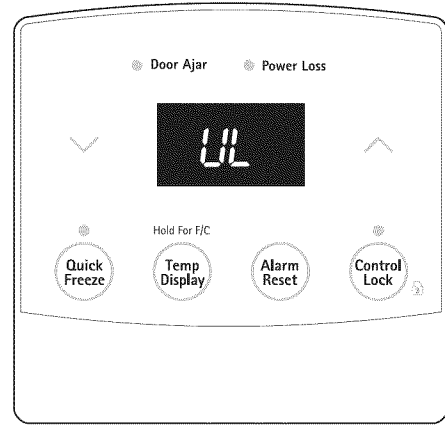


Figura 6

### MODO SABÁTICO

El modo sabático ofrece la posibilidad de desactivar todas las luces y otras actividades eléctricas (excepto el compresor, el cual continúa funcionando automáticamente). Puede activar el modo sabático oprimiendo los botones "Control Lock" (bloqueo de los controles) y "Temp Display" (indicador de temperatura) a la misma vez y manteniéndolos presionados durante tres segundos. Cuando se activa esta función, la pantalla muestra "Sb" durante un segundo y luego se apaga. Cuando se anula esta función, la pantalla muestra el ajuste actual de la temperatura y todas las funciones regresan a su funcionamiento normal.

### DESCONGELACIÓN MANUAL

La descongelación manual forzará al congelador a iniciar inmediatamente un ciclo de descongelación. Este modo puede ser activado o desactivado oprimiendo los botones "Quick Freeze" (congelación rápida) y "Alarm Reset" (restablecer alarma) simultáneamente durante cinco segundos. Cuando esta función está activada, la pantalla muestra "dF" cada medio segundo. Después de treinta minutos, el ciclo finaliza, la pantalla del congelador muestra el ajuste de temperatura actual y el congelador regresa a su funcionamiento normal.

## FUNCIONES DE ALARMA

### ALARMA DE TEMPERATURA

Si la temperatura interna se eleva sobre los 23°F (-5°C), el indicador "Hi Temp" (temp. alta) se encenderá. Si la temperatura permanece sobre los 23°F (-5°C) durante más de una hora, también se activará una alarma sonora de alta temperatura. El panel de control emitirá una señal sonora cada 5 segundos. Usted puede apagar la señal sonora oprimiendo la tecla "Alarm Reset" (restablecer alarma). El indicador de temperatura alta continuará apareciendo en la pantalla hasta que se haya detectado y solucionado el problema y la temperatura esté nuevamente por debajo de los 23°F (-5°C). Durante la condición de temperatura alta, la pantalla mostrará la temperatura interna actual hasta que el congelador alcance la temperatura programada. La pantalla entonces mostrará únicamente la temperatura programada.

### ALARMA DE PUERTA ABIERTA

La alarma de la puerta se activará si la misma se deja abierta por más de cinco minutos. Escuchará una señal sonora durante cinco segundos y la luz indicadora "Door Ajar" (puerta abierta) se encenderá. Oprima la tecla "Alarm Reset" (restablecer alarma) para apagar la alarma (señal sonora). La luz indicadora de puerta abierta permanecerá encendida hasta que se cierre la puerta.

## FALLA ELÉCTRICA

Cuando se restablece el suministro eléctrico al congelador, la luz indicadora "Power Loss" (falla eléctrica) se encenderá.

Si la temperatura interna del congelador subió por encima de los 23°F (-5°C), la luz indicadora "Hi Temp" (temp. alta) también se encenderá y se escuchará una señal sonora cada cinco segundos. Oprima la tecla "Alarm Reset" (restablecer alarma) para apagar la alarma (señal sonora).

Si esta condición persiste, la luz indicadora "Duration" (duración) también se encenderá y la pantalla mostrará cuántas horas (hasta un máximo de 48 horas) se mantuvo la temperatura por encima de los 23°F (-5°C). Se considera que la calidad de los alimentos se reduce cuando la temperatura sube de los 23°F (-5°C). Queda a discreción del usuario decidir qué hacer con el contenido del congelador.

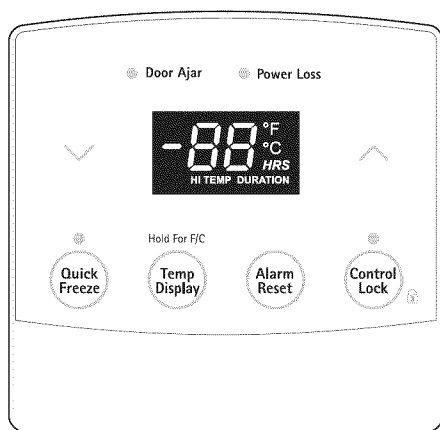


Figura 7

## ALARMAS DE ERROR DEL SISTEMA

Si la pantalla muestra los códigos "E7", "E8", o "E9" cada medio segundo y el panel de control emite una señal sonora cada cinco segundos, obtenga servicio técnico para corregir el problema. Oprima la tecla "Alarm Reset" (restablecer alarma) para apagar la alarma (señal sonora). Hasta que se hagan los cambios, el congelador seguirá funcionando.

## TABLA DE FUNCIONES DE ALARMA

Las luces de alarma se encienden cada vez que existe una condición de alarma excepto durante una falla eléctrica.

Indicador visual	Función	Respuesta
Se muestra el ajuste de temperatura interna	Funcionamiento normal	Ninguna
"E" y "7", "8" o "9" alternan cada medio segundo.	Error de funcionamiento.	Póngase en contacto con un técnico de servicio.
El panel de control emite una señal sonora cada 5 segundos. La luz indicadora "Door Ajar" (puerta abierta) está encendida.	"Door Ajar" (puerta abierta)	Cierre la puerta. Oprima la tecla " <b>ALARM RESET</b> " (restablecer alarma) para apagar la señal sonora.
El panel de control emite una señal sonora cada 5 segundos. La luz indicadora "Hi Temp" (temp. alta) está encendida.	Temperatura de congelación demasiado alta.	Póngase en contacto con un técnico de servicio. Oprima la tecla " <b>ALARM RESET</b> " (restablecer alarma) para apagar la señal sonora.
La luz indicadora "Power Loss" (falla eléctrica) está encendida.	Ha ocurrido una falla eléctrica.	Oprima la tecla " <b>Alarm Reset</b> " (restablecer alarma).
Indicador visual apagado.	Falla eléctrica.	Vuelva a conectar la energía eléctrica.

## TABLE DES MATIÈRES

Commande de température.....	2
Réglage de la température .....	2
Changement du mode de température .....	2
Congélation rapide.....	2
Verrouillage des commandes.....	3
Mode sabbat.....	3
Dégivrage manuel .....	3
Fonctions d'alarme .....	3
Alarme de température .....	3
Alarme de porte entrouverte.....	3
Panne d'électricité.....	4
Alarmes d'erreur du système .....	4
Tableau des fonctions d'alarme.....	4

## COMMANDE DE TEMPÉRATURE

### RÉGLAGE DE LA TEMPÉRATURE

La température interne souhaitée peut être réglée à l'aide des boutons FLÈCHE VERS LE HAUT et FLÈCHE VERS LE BAS du tableau de commande situé sur la porte du congélateur. Appuyez sur les boutons FLÈCHE VERS LE HAUT ou FLÈCHE VERS LE BAS pour choisir la température qui vous convient. Les réglages possibles vont de -24 °C à -12 °C, soit -10 °F à 10 °F (figures 1 et 2).

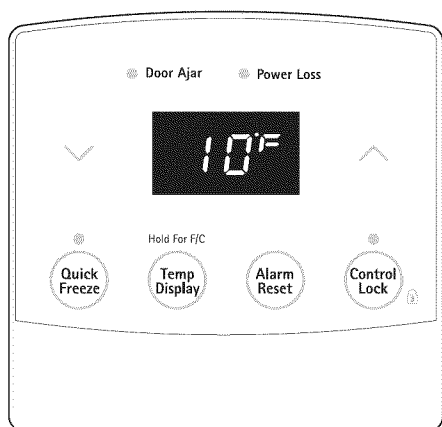


Figure 1

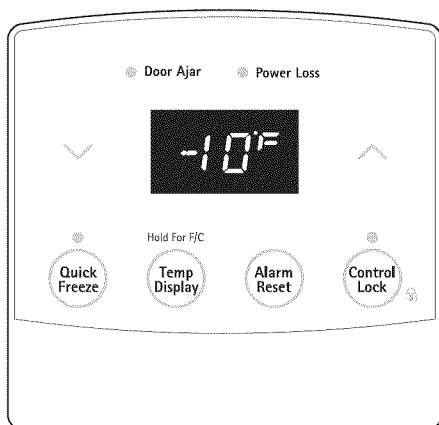


Figure 2

Vous pouvez également arrêter le congélateur en appuyant sur le bouton FLÈCHE VERS LE HAUT jusqu'à ce que l'afficheur indique « 10 ». Une fois que le message « 10 » s'affiche, appuyez encore deux fois sur le bouton FLÈCHE VERS LE HAUT dans les 2 secondes. Le message « 0F » s'affiche.

Pour mettre le congélateur en marche, appuyez 2 fois sur le bouton FLÈCHE VERS LE BAS dans les 2 secondes lorsque l'afficheur indique « -10 ». Continuez pour choisir la température désirée.

Lorsqu'il est en position « 0F », le congélateur ne refroidit pas et le témoin de la porte reste allumé.

**AVERTISSEMENT : Le congélateur est toujours sous tension lorsqu'il est sur « 0F ». Débranchez le congélateur avant de le nettoyer ou de le déplacer.**

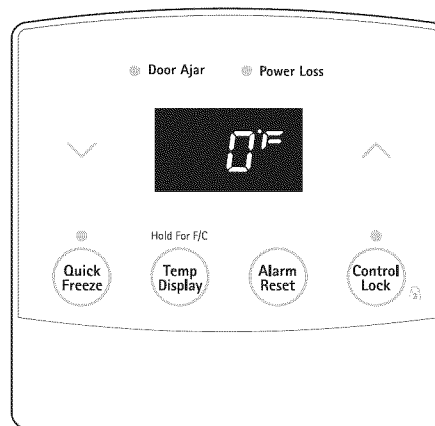


Figure 3

### CHANGEMENT DU MODE DE TEMPÉRATURE

Pour faire passer l'affichage de la température de °F à °C, et inversement, appuyez sur le bouton « Temp Display » (Affichage de la température) pendant 5 secondes. Maintenez de nouveau le bouton appuyé pour revenir à l'affichage précédent.

### CONGÉLATION RAPIDE

La congélation rapide permet au compresseur de fonctionner en continu pour refroidir plus rapidement de grandes quantités d'aliments chauds (à la température ambiante). Laissez toujours refroidir les aliments très chauds à la température ambiante avant de les mettre dans le congélateur. Utilisez cette fonction juste avant d'ajouter de grandes quantités d'aliments non congelés (maximum de 1,4 kg/3 lb par 0,03 m<sup>3</sup>/1 pi<sup>3</sup> de capacité du congélateur). Exemple : Ne placez pas plus de 20,4 kg (45 lb) d'aliments à la température ambiante dans un congélateur de 0,42 m<sup>3</sup> (15 pi<sup>3</sup>).

Pour activer la fonction de congélation rapide, appuyez sur le bouton Quick Freeze. Le tableau de commande émet un bip, « -F- » s'affiche pendant une seconde et le voyant DEL de la fonction Quick Freeze (Congélation rapide) s'allume pour indiquer que la congélation rapide a commencé (figure 4).



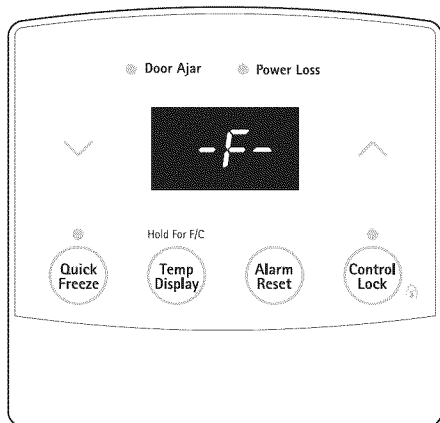


Figure 4

Pour plus de commodité, la congélation rapide s'arrête automatiquement après 72 heures et le congélateur revient au précédent réglage de température. Vous pouvez désactiver la congélation rapide à tout moment en appuyant sur le bouton « Quick Freeze » (Congélation rapide). L'afficheur indique alors « CN » pendant une seconde et affiche à nouveau le dernier réglage de température.

### VERROUILLAGE DES COMMANDES

Cette fonction interdit tout changement accidentel du réglage de la température et de la congélation rapide. Pour activer le verrouillage des commandes, appuyez sur le bouton « Alarm Reset » (Réinitialisation de l'alarme) pendant 3 secondes. Le message « LO » s'affiche pendant 3 secondes pour indiquer que le tableau de commande est verrouillé (figure 5). Ce même message « LO » apparaît dès que vous appuyez sur n'importe quel bouton. Pour désactiver le verrouillage des commandes, appuyez sur le bouton « Alarm Reset » (Réinitialisation de l'alarme) pendant 3 secondes. Une fois le verrouillage désactivé, le message « UL » s'affiche pendant 3 secondes et le réglage de température apparaît (voir figure 6). Le voyant DEL « Control Lock » (Verrouillage des commandes) s'éteint.

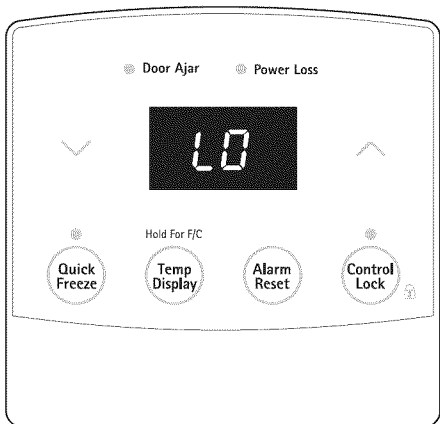


Figure 5

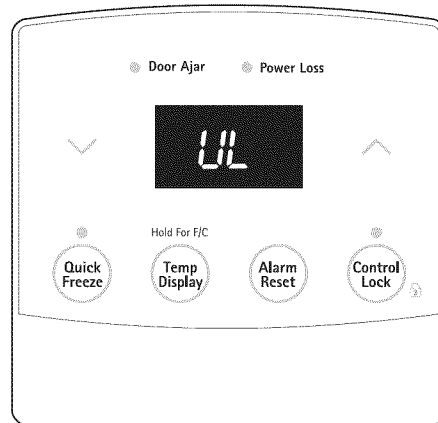


Figure 6

### MODE SABBAT

Le mode Sabbat permet d'éteindre les lampes et de désactiver toute autre fonction électrique, à l'exception du compresseur qui continuera de fonctionner automatiquement. Pour activer ou désactiver le mode Sabbat, appuyez en même temps sur les boutons « Control Lock » (Verrouillage des commandes) et « Temp Display » (Affichage de la température) pendant 3 secondes. Une fois ce mode activé, le message « Sb » s'affichera pendant une seconde, puis l'affichage s'éteindra. Lorsque ce mode est désactivé, le réglage de température en cours s'affiche et toutes les fonctions reprennent normalement.

### DÉGIVRAGE MANUEL

La fonction de dégivrage manuel lance un cycle de dégivrage immédiat. Vous pouvez l'activer ou la désactiver en appuyant en même temps sur les boutons « Quick Freeze » (Congélation rapide) et « Alarm Reset » (Réinitialisation de l'alarme) pendant 5 secondes. Lorsque le dégivrage manuel est en cours, le message « dF » s'affiche chaque demi-seconde. Au bout de 30 minutes, le cycle se terminera, le réglage de température en cours s'affichera et le congélateur se remettra à fonctionner normalement.

## FONCTIONS D'ALARME

### ALARME DE TEMPÉRATURE

Si la température de la caisse dépasse  $-5^{\circ}\text{C}$  ( $23^{\circ}\text{F}$ ), le message « Hi Temp » (Température élevée) s'allume. Si la température demeure supérieure à  $-5^{\circ}\text{C}$  ( $23^{\circ}\text{F}$ ) pendant plus d'une heure, l'alarme de température élevée se déclenche. Le tableau de commande émet un bip toutes les 5 secondes. Vous pouvez arrêter le bip en appuyant sur le bouton « Alarm Reset » (Réinitialisation de l'alarme). Le voyant « Hi Temp » (Température élevée) reste affiché jusqu'à ce que le problème soit identifié, résolu et que la température redescende en dessous de  $-5^{\circ}\text{C}$  ( $23^{\circ}\text{F}$ ). Au cours de l'alerte, l'afficheur indique la température interne jusqu'à ce qu'elle atteigne le réglage choisi. À ce moment-là, l'afficheur indique uniquement la température de réglage.

### ALARME DE PORTE ENTROUVERTE

L'alarme de porte s'active si la porte reste ouverte pendant plus de 5 minutes. Un bip se fait entendre toutes les 5 secondes et le voyant « Door Ajar » (Porte entrouverte) s'allume. Appuyez sur le bouton « Alarm Reset » (Réinitialisation de l'alarme) pour arrêter le bip.

Le voyant « Door Ajar » (Porte entrouverte) reste allumé jusqu'à ce que la porte soit fermée.

### PANNE D'ÉLECTRICITÉ

Lorsque le courant est rétabli après une panne d'électricité, le voyant DEL « Power Loss » (Panne d'électricité) du congélateur s'allume.

Si la température intérieure du congélateur a dépassé -5 °C (23 °F), le voyant « Hi Temp » (Température élevée) s'allume également et un bip se fait entendre toutes les 5 secondes. Appuyez sur le bouton « Alarm Reset » (Réinitialisation de l'alarme) pour arrêter le bip.

Si le problème persiste, le voyant « Duration » (Durée) s'allume également et l'afficheur indique le nombre d'heures (maximum de 48 heures) durant lesquelles la température intérieure a dépassé -5 °C (23 °F). La qualité des aliments se dégrade lorsque la température est supérieure à -5 °C (23 °F). C'est à l'utilisateur de choisir la méthode qui lui convient pour gérer au mieux le contenu de son congélateur.

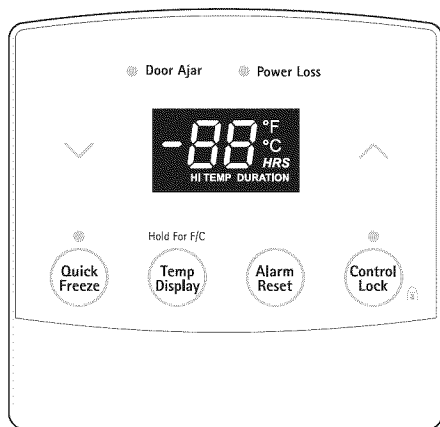


Figure 7

### ALARMES D'ERREUR DU SYSTÈME

Si le message « E7 », « E8 » ou « E9 » s'affiche chaque demi-seconde tandis que le tableau de commande émet un bip toutes les 5 secondes, appelez un centre de réparation pour résoudre le problème. Appuyez sur le bouton « Alarm Reset » (Réinitialisation de l'alarme) pour arrêter le bip. Le congélateur continue de fonctionner jusqu'à ce que les changements soient apportés.

### TABLEAU DES FONCTIONS D'ALARME

Les indicateurs d'alarme s'allument chaque fois qu'il y a une alarme, sauf en cas de panne d'électricité.

Affichage	Fonction	Solution
La température de la caisse est affichée.	Fonctionnement normal	Aucune
Message « E » clignotant, et « 7 », « 8 » ou « 9 » chaque demi-seconde.	Problème opérationnel	Contactez un réparateur.
Le tableau de commande émet un bip toutes les 5 secondes. Voyant « Door Ajar » (Porte entrouverte) allumé.	Door Ajar (Porte entrouverte)	Fermez la porte. Appuyez sur « <b>Alarm Reset</b> » (Réinitialisation de l'alarme) pour arrêter le bip.
Le tableau de commande émet un bip toutes les 5 secondes. Voyant « Hi Temp » (Température élevée) allumé.	Température du congélateur trop élevée.	Contactez un réparateur. Appuyez sur « <b>Alarm Reset</b> » (Réinitialisation de l'alarme) pour arrêter le bip.
Voyant « Power Loss » (Panne d'électricité) allumé.	Il y a eu une panne d'électricité.	Appuyez sur le bouton « <b>Alarm Reset</b> » (Réinitialisation de l'alarme).
Affichage éteint.	Panne d'électricité	Rétablissez l'alimentation électrique.

# Get it fixed, at your home or ours!

## Your Home

For expert troubleshooting and home solutions advice:

**manage  home**

[www.managemyhome.com](http://www.managemyhome.com)

For repair – **in your home** – of **all** major brand appliances, lawn and garden equipment, or heating and cooling systems, **no matter who made it, no matter who sold it!**

For the replacement parts, accessories and owner's manuals that you need to do-it-yourself.

For Sears professional installation of home appliances and items like garage door openers and water heaters.

**1-800-4-MY-HOME<sup>®</sup>** (1-800-469-4663)

Call anytime, day or night (U.S.A. and Canada)

[www.sears.com](http://www.sears.com)    [www.sears.ca](http://www.sears.ca)

## Our Home

For repair of carry-in items like vacuums, lawn equipment, and electronics, call anytime for the location of your nearest

**Sears Parts & Repair Service Center**

**1-800-488-1222** (U.S.A.)

[www.sears.com](http://www.sears.com)

**1-800-469-4663** (Canada)

[www.sears.ca](http://www.sears.ca)

To purchase a protection agreement on a product serviced by Sears:

**1-800-827-6655** (U.S.A.)

**1-800-361-6665** (Canada)

Para pedir servicio de reparación a domicilio, y para ordenar piezas:

**1-888-SU-HOGAR<sup>®</sup>**

(1-888-784-6427)

Au Canada pour service en français:

**1-800-LE-FOYER<sup>MC</sup>**

(1-800-533-6937)

[www.sears.ca](http://www.sears.ca)

